

THE CHINESE TIMES
PRINTERS & PUBLISHERS
 NO. 1 EAST PENDER STREET
 P. O. Box 339 Phone MARine 8941
 VANCOUVER 4, B. C., CANADA
CABLE ADDRESS "TAIHONPO"
 Authorized as second class mail
 Post Office Department, Ottawa.

[illegible]

大漢公報
The Chinese Times

The Oldest Chinese Daily Newspaper in Canada, Established since 1907.
Subscriber of The Canadian Press, Associated Press, British United Press.
Vancouver 4, B.C. Thursday February 7 1957 Vol. 18. No. 222 Page 1

英國防長宣佈裁軍
傳美以火箭器助英

美兵或可編入英軍

倫敦。七日美聯社電。英國防部長山地。訪問華盛頓之使命。爲美國火箭引導裝備武器。現能直接供給英國應用。

山地昨星期三日。在英國會宣稱。美英政府雙方。現已考慮。由美方援助英方以武器。彼雖未將詳情報告。但據有關當局報稱。

○美國將以火箭引導武器及火箭礮供給英國。以適應英國裝置原子炮彈時所需。因美國法律。禁止以原子炮彈供給外國也。

○美國配備有原子炮彈之礮兵部隊。能派爲援助英軍。或將甚至完全暫編入英軍部隊。

△傳英以基地租給美空軍

又據一報告稱。英國將以英國基地。租給美國空軍作火箭基地之說。但不甚爲人聽信。

△英盡量節省軍費作長久計

杜樂斯之會談中。表示美英關係密切。爲世界和平。至爲重要。

亞爾及爾行動

台灣大人物
經營走私漏稅

國立即談判亞爾及爾獨立問題之提案。

台北。六日合衆社電。今日此間報告。去週在台中食安眠藥自殺之婦人一名。指出甚多名望社

將軍謂。英國反對採此舉。因屬法國內政問題。

美代表羅治謂。大會

若接納該提案。或反令該

會中大人物。爲三年前破獲龐大走私組織之真正首領。袁倩波(譯音)。承認

問題難和解。

彼贊成法外長片尼。

於本星期一日向政治委員會所提出之辦法。即亞爾

彼爲該綏綸之黨徒。彼並指出一位少將。及數位著名中西官員。經營走私。相信該已離婚兩次。年約

及爾及內亂。無條件停戰。而在九十日之內。由法國舉行選舉。隨後由獲選之

三十歲之婦人。爲其性命者。尙有許多參加該走私組織之大人物。未有指出彼自殺原因。爲大人物

有一部份人認爲羅治之言。志在鞏固美法之邦交。因兩國關係。自英法

中共學生逃澳

出兵攻擊埃及之後。不如以前密切。

羅治又稱。美國又對本國認為有干涉法國國內

澳門。七日合衆社電。三名青年學生。一男二女。昨日由中共區逃抵此間。稱大陸中共當局。虐待。

事之任何提案云。

塞島頻有

待學生。有如奴隸。過非
人生活。

該三名學生名馬華。

反英事發生

塞島。尼古拉斯六日
路透社電。昨晚此間南部

民全無自由之可言。故均

發生計時炸彈爆炸。致四名英軍受微傷。

或反共革命之爆發。
彼等由廣東逃抵此間
寧死不再回中共區。

南部山區村落。均發現有炸彈。求塞島拼入希臘之恐怖份子。均以炸彈炸英

南部山區村落。均發現有炸彈。求塞島拼入希臘之恐怖份子。均以炸彈炸英

完全與美政府之態度無關
杜卿謂。彼認爲最低
限度。在美國與中共現在

完全與美政府之態度無關
杜卿謂。彼認爲最低
限度。在美國與中共現在

九百名醫生。仍留匈牙利。但健康衛生組織機構缺乏。設備不完善。

九百名醫生。仍留匈牙利。但健康衛生組織機構缺乏。設備不完善。

雲訊。有匪徒昨晨
三日闖進西人碧卡氏之
宅行竊。未有所獲。而留

雲訊。有匪徒昨晨
三日闖進西人碧卡氏之
宅行竊。未有所獲。而留

息。影響建築房屋者減
該公司未表示。夾
廠何時恢復三班云。

息。影響建築房屋者減該公司未表示。夾廠何時恢復三班云。

內。共收烟稅二萬萬
五十萬元。而在本屆會
年度內。約達二萬萬

內。共收烟稅二萬萬
五十萬元。而在本屆會
年度內。約達二萬萬

二十七度。最高溫度
十七度。明日天陰而
雪。最低溫度爲三十

二十七度。最高溫度
十七度。明日天陰而
雪。最低溫度爲三十

美國何自取其辱若是？

美國聯邦法官古德曼，爲前上海「密勒氏評論報」主編鮑威爾叛國助其案搜集見證，竟派律師威林前往中國大陸，此事發生以後，舉世譁然，咸不值法官古德曼之所爲，吾人誠亦同感。

查鮑威爾由中國大陸返美之後，即被控曾在其所辦報紙之中，刊登支持中共指責美軍在韓境進行細菌戰之文字，其代表律師威林，辯稱美國在韓確有確項行為，並在中國大陸覓取證人云云，三理本案之法官古德曼，竟准予所請，派由威林前往中共區域，古德曼此一措施，適與美國國務院禁止美人進入中國大陸之政策相左，但古氏斷然爲之，置國家政策於不顧，亦可謂怪矣，司法獨立雖爲美國政治之主要精神，然法官公然與國策所抵觸之措施，則實屬罕觀，蓋依一般民主國家之常規，命令可以變更法律，法律則難以變更命令，古德曼法官今日之所爲，自屬以法律變更命令無疑，而美國國務院方面，亦迄今未採取反對之行動，坐視其所定政策爲一法官破壞，吾人誠亦不知其本意之所在也。

古德曼法官此舉，其將給予中共在美散佈其毒素宣傳之機會，自無疑義，因中共爲其宣傳之目的，盡其誣毀美國之作用，勢要與鉤威爾之辯護律師威林合作，搜集龐大之偽證物，傳集多數之偽證人，以供威爾之利用與訪問，務達其誣毀美國之目的而後已，此點中共方面，早已大事準備，北平方面曾發表聲明，古德曼法官此舉，中共正求之不得，寧有不大加利用之理乎。

尤有進者，古德曼法官既准許威林違背國務院之政策，前往中國大陸，是將來復審之日，當亦不拒絕威林將中共所提供之偽證全盤說出，此等資料之內容，均爲中共所欲言而無機曾者，因此，吾人可以預卜，此原日之舊金山法庭，即不啻爲中共發佈其毒素宣傳之場所焉美國以公費供應一律師訪問中共區後向姜祥樺，又豈止徒勞無功而已哉，抑亦自取其辱之舉也。

威林律師是否能在古德曼法官支持之下順利成行，雖未可知，然美國以一民主國家而出此，所謂民主也者一至於此，吾人徒覺啼笑皆非耳。

台改變貿易政策 鼓勵工業品出口

報載稱：自由中國現方致力於對屬工業品之出口。減少向來依賴農產輸出獲致盈餘之現象。據報：近年來在政府積極協助之下。至少有十三種當地工業產品已在海外建立市場。獲利甚豐。查農產輸出現雖尚為自由中國對外貿易之主幹。但已抵達頂點。因此當局。咸欲另闢途徑。擴充出口業務。

可供出口之棉布。至少約有八千二百萬碼。棉紗約五萬五千包。如能全部在海內外銷售。可獲美金約一千萬元。去年之出口總值。已達到三百零九萬元。

其他可以供應國外市場之工業品。包括人造絲。羊毛紗。電扇。電錶。縫紉機。玻璃片。白報紙。薄荷油等。人造絲之製造。為自由中國新興工業之一

廣推銷歡迎索辦友商批發
特別優待
總代理 天香園園

Canadian Soya Industries Ltd
2131-2135 Dundas Street
Vancouver 6, B. C. 1A. 3786

大藥房
MAIN DRUG
463 MAIN
VANCOUVER
總街四六三號 電話
沖晒咖啡
文房用具
畫報雜誌
僑胞光顧
格外歡迎

SUN BEAM
BREAD

新美 新邊麵包
鮮味

Lux Theatre
院戲斯樂

即日放影

「著名銀幕」

「電影好戲」

兼映談諧時事畫片

水龍匠
P. Belogus & Co
625 MAIN ST

電話 H MA 1488 夜 EX 18
日夜服務特別時間不另多取費用
門修盤及更改水龍五十年父子生
費用從廉兼常備有大量水龍器具
此非常克己 比露嘉斯公司

未起，見狄香雲春意透酥胸，春色橫眉曰：「爾來何遲，所謂初歸新婦，落日吾所中令於爾，爾竟視之耶？」香雲便視我如無物，須知大婦之權力，可將謂言之不預也。」言下聲色俱厲，狄香雲過，待彼下床盥洗，盥洗畢，玉明坐牀之梳頭，用力則云令其頭痛，不用力刀挑剔，狄香雲啼笑皆非之際，而高潘巽聲，笑而言曰：「玉明，汝何事怒恨至此？」香雲曰：「玉明初入門，百事未解，且明宜善教之，奔過牙庭，自悔有愧面而言曰：『吾若不善教，必相失矣。』」高潘巽曰：「若不善教，必相失矣。」高潘巽曰：「爲過也。」高潘巽曰：「直是無理耳。」高潘巽曰：「直是不覺爲之高潘巽曰：『家，引由自找，真詐婚，但爾望以爲大婦可恃，而誰吾無人敢違害也。』」高潘巽曰：「香雲有錯誤，亦宜原諒，彼此相處，應如

情小說

紅樓舊粉

雲巖然，亟向之認粧台，令狄香雲爲云掠之不齊，百般入矣，聆玉明申

差侍仆作教訓，勿謂有夫婿爲護符，孩兒，豈容嬌縱，不不禁勃然變色。飛哥亦痛心萬分，係在惡意。我人，則任其有何可担心，吾自能再語，既而三人就坐，惟狄香雲雲胡不同進食。

「高善飛問於與玉明同用，頗其薄，憐其本爲而拈出另一題目，中，應有禮法，亦應循此而呼之。我今已爲爾之所事，然正名定份附命所二娘之名

[illegible]

請搭世界最宏偉「★飛剪號」飛機
舒適，快速，安全，可靠。雙層超空「飛剪號」機。比其牠橫渡太平洋飛機，馬力速度更大。詳情請向各旅行社 TAtlow 2121 接洽。

商註
冊註
府政國美

飛往香港

PAN AMERICAN
WORLD'S MOST EXPERIENCED AIRLINE

全世界經驗最豐富的航空公司

PHONE TAtlow 2121
Ticket Office 590 West. Georgia St
VANCOUVER, B. C.

TAtlow 37
園 柳
HO INN CHOI
79 Pender St.
Vancouver, B. C.

招呼安當
大謙小酌
隨時應命
僑胞光顧
格外歡迎

堂 仁
HING SAM
362 Powell St.
Vancouver,

有龜丸 一打五元一毫
消痔丸 一料五元一毫
花柳丸 一料五元一毫
消癰丸 一料拾元一毫
扯氣丸 一料五元一毫
萬靈丹 一料五元一毫

頑癬水 一樽式元一毫
擴陽露 一樽三元一毫
久戰露 一樽二元一毫
戀情素 打八元一毫
五蛇膏 壹元貳元一毫
代替人 三拾一元

全無雜質歷久不壞
鮮味特強以少勝多
▲取貨從廉以求普遍試用而
廣推銷歡迎來辦友商批發
特別優待
總代理天香閣園
Canadian Soy's Industries Ltd
2131-2135 Dundas Street
Vancouver 6, B. C. 14A, 3788

緬大藥房
MAIN DRUG LTD
463 MAIN ST.
VANCOUVER, B.C.
緬街四六三號 電話 TA 8634

專配西藥
化粧香品
攝影器材
沖晒咖啡
文房用具
畫報雜誌
僑胞光顧
格外歡迎

珍純味精
 淨純分百

電
TA
RHO-100 East Hastings
VANCOUVER, B. C.

驗眼配鏡專家
周愛權



精製各種超時眼鏡
兼修整破裂之舊眼鏡

J. K. CHOW
OPTOMETRIST

514 Main St. Vancouver, B.C.
電話 Marine 5938

口總值。約達美金一百萬元。

現時每年出產可達四百萬磅。去年出口總值。約達美金一百萬元。

台灣對英鎊區貿易 超過歷年紀錄

台北。泛亞社電。台灣與英鎊地區之貿易總值。於一九五六年。達到過七年來之最高數額。共二〇六八九五。九二鎊。据北間官方於星期五。發表統計數字。去年之貿易總值。較一九五五年超出二。八五。〇〇鎊。但一九五五年之數字。在當時尚保持自由中甲政府播遷台灣以來之最高紀錄。

查台灣去年對英鎊地區之出口總值。為一六。一四三。四九〇鎊。進口總

話
 2621
 地址登九三報市定街東四一〇號

各稅填報 會計審計

馬文仲會計師事務所

BAMBOO TERRACE
 155 PENDER ST. E.
 Vancouver, B.C. Phone MA 1935

竹林餐館
 大筵小酌
 上等廚師
 地方雅潔
 貴客光顧
 無任歡迎

雲埠著名
 隨時應
 烹調巧精
 招呼直捷

本館主人啓

國
 I
 P.O.
 零沽發行特別相宜
 所有寄費顧客自理
 暗市黨長壽店
 ARMSTRONG & CO.,
 404 Dunlevy Ave. TA 0535
 VANCULVER 4, B. G.
 SUEY
 East
 C.
 廚師上等
 調味烹飪

李 家 驥
ee Kar Shong
Box 795 Phone 3342
Vernon. B. C.

穩寧土產
瓜菜上市
老節瓜
價甚相宜
靚白兆菜
親身嫩蘿白

羅省總行
 通訊地址
 曹統新藥行
 C. T. SUN
 100 W. Temple St. Los Angeles 12. Cal., U.S.A.
 防盜諸閱
 函索即寄
 補腎固精丸
 腎精不足虛勞損
 鹿肥耳聾丸
 腎虛膜破耳聾鳴
 牛黃消核丸
 鬱憂暴怒核連珠
 男子七疳丸
 小腸疝氣陰囊腫
 消粒解毒丸
 偏身粒毒蟻癩癰
 救急
 南於酷暑入埠覺小便頻數多服
 降開飲水無出路焦急難言幸曹
 揭縣上簽衝出積塊硬如砂灰零
 Hong Tai 13/14 148 Cnd

主天
 G HONG
 電話 PA. 4476
 B. C. Canada

加拿大

電療發育機 每機拾五元〇〇〇 私家赤不受
 人生疾病。最慘痛者。發育不全。房無樂趣。
 人染如斯。有口難言。如欲補救。必須電療。
 愈電愈大。大能解決。兒女私情。單身寡仔。
 最之咸宜。電療性病。快過打針。

本處常有屋宇商店及工藝實業出賣請留意焉

吳國華辦事處啓

es Agencies Ltd.
 & REAL ESTATE
 ST. Tatlow 1377

咖啡濕出賣
 靚加啡濕一間附近大戲院月租一百五十元尙有三年批
 未滿期滿後可續五年禮拜日及休息假日停市有喰位五
 十個舖內俱是電器化裝置廚房裝天然煤氣每日生意約
 做一百一十六元取價壹萬壹千五百元先交五千元便能
 交易包括全部貨物

緬夾佐治街懷亞德藥房

利水而不特不利反成 就新用下病上取法 然痊癒其幸何如	服此丸收効快 兩庄六元	服此丸便見功 兩庄六元	服此丸消癆割除 兩庄八元	服此丸可保痊 兩庄六元
---	-------------------------------	-------------------------------	--------------------------------	-------------------------------

Product Drug Store

Main & Georgia Sts.

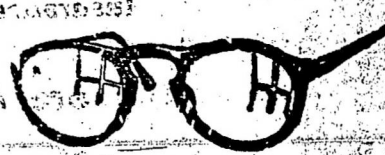
Phone Pacific 6436

Vancouver, B. C.

壯陽及補身多種維他命丸
(Multiple Vitamins) 每樽四元五毛

補血及壯陽丸 (Preston's Nerve Food)
此是老字號藥丸每樽壹百粒價銀壹

補腎藥水 (Leland's Kidney Tonic)
每樽壹元二毫五及貳元五毫



驗眼 兼較眼鏡專家

氏律古屋

A. Gerard Hirschberg.

年十三逾醫行

Toric Optical Co. Ltd.

118 Hastings St. W.

Pacific 8629

莫誤小心記合國光非本支西目

新發明

奇異藥水

惡毒大瘡 酒米暗瘡 跌打損傷 食滯飽脹 無名腫毒 腳生凍瘡
 虫蚊咬傷 嘔吐水瀉 皮膚濕毒 風火牙痛 週身鹹粒 肚痛氣痛
 瘡癤疥癬 口舌損爛 筋骨疼痛 腰背疼痛

迎親朱金禮盒俱全
美術玻璃紙袋 衛生

雲
元豐公司總代理批發

辰歷年節將到
 各種海味
 珍貴食品
 齊備
 價錢克己
 童叟無欺

雲埠國信有限公司
Kuo Seun Importers Co Ltd.
87-89-91 E. Pender St
Vancouver 4, B.C.
Phone: PA. 6023

去泥蓮藕

南雄生薑 佛手白果
桂林馬蹄 正沙田柚

各種合時水貨
各江鮮明海味
應有盡有

並推定卑詩大學校長麥堅斯博士。爲空會主席。演講者爲加國前任駐土大使達林將軍。其題目爲「明瞭各種族」。並有各國民族舞曲及跳舞遺興。屆時定有一番熱鬧。每位收入場券一元二毛五分。(內包括餐會費用)。銷券處中華總商館常委黃文甫。中加友誼會林岳雲。草西屏。廖若仙辦事處。劉光銳。劉蓮柱事務所。李綏龍藥店。僑聲日報。大漢公報等處。諸僑胞踴躍購券。熱烈參加。表示我華僑同情於「天下爲一家」旨旨。且亦爲國民外交之一途徑云。

黃聯復讀祝詞。黃文生讀祝電。隨請全加中華總會館兼鄭榮陽總堂代表鄭振衡。至德總堂兼僑聲日報代表袁昭光。林西河總堂九牧公所林佐然。伍氏總公所伍善子。黃江夏總堂黃恭禧。黃雲山總公所黃潮衍。文強學校黃孔阜。黃大成。及該社社員黃昌振等先後演說。每次演畢。掌聲雷動。殿由黃炎訪客謝。禮成茶會。至三時半散會。(未完)

鄭寶祺夫人逝世

事。定於本月十四日下午二時。在頃士威同十一街之芒啤臣殯儀館出喪歸土。安葬於澳臣表墳場云。

英否認將香港還中國

華人方面由和發餅舖送出杏仁餅二百只。該婦女會通知中華總會館轉請華僑熱烈參加。同申慶祝云。(續完)

梁忠孝堂近訊

雲埠梁忠孝堂。於本月三日下一時舉行全體堂員大會。暨選舉第十六屆新職員。票選結果。常務委員少如。任相。文書主任春廣。惠彬。財政主任錦鋈。世邦。交際主任雨蒼。任想。事務主任萬邦。應職。監察委員慶周。遠謙。聞該堂訂於三月三日。下午一時。舉行新舊職員交代典禮。同日五時半。假座桃園酒家。設筵春譚。屆時將有一番熱鬧云。

遡源總堂春宴預聞

昆仲感情。提高身心愉快起見。擇於是月十七號（星期日）午後五時半。假座新重慶酒家。設春酌歡叙。藉敦宗誼。而篤親情。赴席者。可向（新重慶酒家）（廣萬生）（利僑貿易行）（渡溪僑寓所）（濠源房）（原宗公所）等處報名云。

林族春宴預訊

雲璋林西河總堂九牧公所。爲聯絡其族人之感情起見。定期於二月十日。(星期日)下午五時半。假座桃園酒樓舉行春宴。報名赴席者甚衆。想屆時必有一番熱鬧云。

民星總社紀念盛況

雲埤民星閱書報總社。於是月三日
下午一時。舉行第三十二週年紀念典禮
。事前由昂綏。德慈。名增。均焯。國
華。法理等裝飾禮堂。煥然一新。並由
樹蘭。樹和。樹本。春生。蘭香。名冶
。奕志等担任招待。屆時到會者。有各
團體代表暨黃族父老昆仲姊妹姊妹。及
該社社員等。濟濟一堂。非常熱鬧。司
儀黃紹洲。主席黃堃俠。行禮如儀後。
首由主席宣佈開會辭。繼由黃堃俠。

華埠 明和鐵行 雲高
Ming Wo Hardware Co.
23 PENDER ST. EAST
Vancouver 4, B. C. 電話 MA. 8735

J. A. HENCKELS



TWIN BRAND

雲埠達權社通告

爲通告事。本社定於二月九日（星期六）下午八時半。召開常會。報告行政實業各部數目事宜。仰我全體男女社員職員等。依時蒞臨。共策進行。是荷。此佈。

雲埠達權社公啓

中華民國四十六年二月六日

民治黨總支部通告

爲通告事。本總支部定期於二月十一日（星期一）下午八時。召開執監委員及職員黨員會議。商討關於全美洲第六届洪懇大會。各項事宜。希各執監職員及各黨員。務須依時到會。共策進行。是爲至要。此布。

中國洪門民治黨駐加總支部啓

中華民國四十六年二月六日

LE-KIU IMPORTING CO. LTD.

Phones: MA 8105 MA 8950

256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

新到各種年貨水貨上市

雪白茨菇	正沙田柚
青皮大蕉	淨坭馬蹄
沙坪粉葛	新會甜橙
檳榔芋仔	檳榔芋頭
紅芽芋仔	鮮靚生羌

大量南洋萬里望花生總批發

發菜	魚翅	浮膠	鮑魚
海參	瑤柱	蝦肉	吊片
草菇	糖菓	瓜子	綠豆

並大量新咸旦運到

司公限有資投昇日 **司公限有** 按揭銀業 **昇日**
Sunrise Investments Ltd. Sunrise Finance Co. Ltd.
110 Pender Street E. VANCOUVER, B. C.
Phone MUtual 3-5864, 3-5865, 3-5866

專營什貨

新舊客車貨車或
未充滿銀期者均
可借款利息便宜
手續簡單別項借
款歡迎詢問

總經理周育生啓

域多利埠代理
利同昌事務所
Lee Hong Chong
541 Fisgard St. Victoria, B.C.
Phone 3-5831

股票公債買賣

價錢準確 辦理快捷
經紀費用 與別相同
交易大小 股票查問
一律歡迎

加拿大華商
股票公債
買賣

新電話察羅零八式壹
TALLOW 0821
廠造製味腊榮榮
期內定貨
利權同享
WING WING COMPANY LTD.
458 Hastings St. E. Vancouver 4, B.C.

恭賀新年和路盈千

新年平賣一個月

由正月十五號起至二月十五號止

加拿大批發價目

▲過國另計▼

頂靚白油腸	每磅	一元
鴨肝腸	每磅	一元
金銀潤	每磅	一元
五花臘肉	每磅	六毛五
牛肉	每磅	三元
牛肉	每打	一元

雲坤榮榮有限公司臘味製造廠謹啟

臘味批發 食祿天然

卡
忌
利

李祐華事務所
Harry Lee Agencies
220A Centre Street
CALGARY, ALTA.
電話 333591 電 26539

◎醫生黃基雷

地址：跑路街三百四十六號
電話：Maine-995

事務所於卡城。
代理買賣買賣。
生意買賣。各種
燕梳。生揭事項
。太平洋航空公
司。美國總統船
公司。來往遠東
。日本。香港。
機位船位。出國
手續。如蒙惠顧
。無任歡迎。

店旅大花蓮 = 華高雲大拿加 = 店旅滙老百

Lotus



LOTUS HOTEL

附設服務部
特備餐館連各埠
接各航空公司旅客
各旅行人事問訊

Broadway



BROADWAY HOTEL

ABBOTT ST., VANCOUVER 4, B.C. 101 E. HASTINGS ST.

電話 PA. 9541 高起元二日每租房 電話 PA. 3445

行 鐵 合 聯
UNITED HARDWARE CO.

550 MAIN ST. Vancouver 4, B. C. Phone PA 6518

原身堅固
有木脚
桶 圾 垃
\$ 5.49 EA
~~~~~  
售出板砧山唐